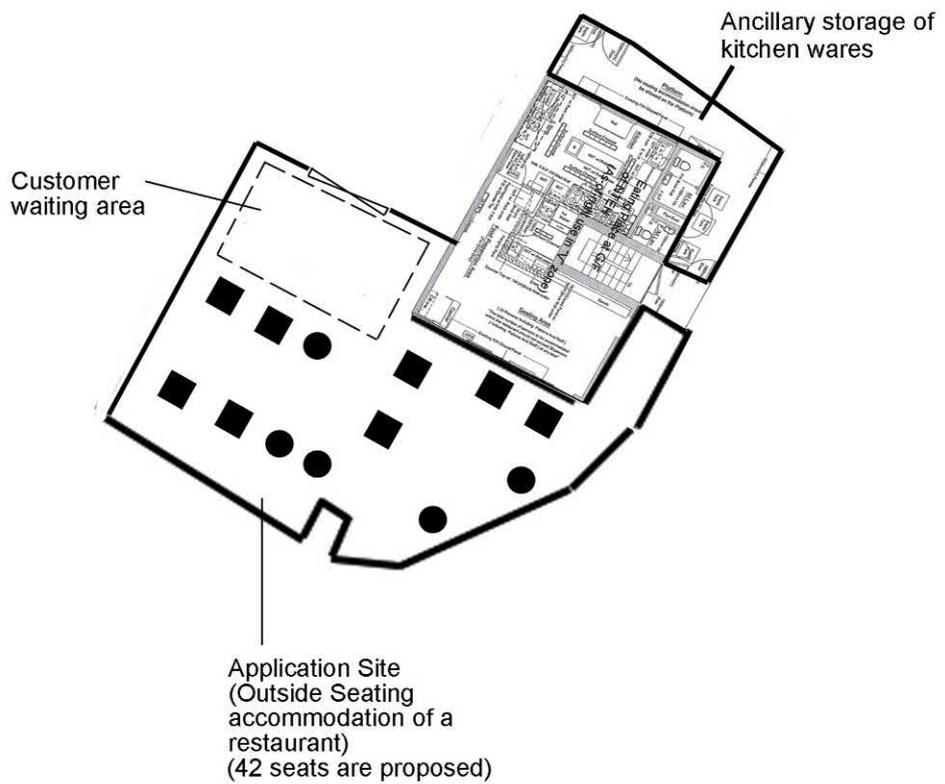


<p>Project 項目名稱: Proposed Temporary Eating Place (Outside Seating Accommodation of Restaurant) & Ancillary Storage of Kitchen Wares for a Period of 3 Years at Lots 43 S.G (Part) & 43 RP (Part) in D.D. 122, Ping Shan, Ha Mei San Tsuen, Yuen Long, N.T.</p>	<p>Drawing Title 圖目: Site Plan</p>	<p>Remarks 備註:</p>
	<p>Drawing No. 圖號: Figure 1</p>	<p>Scale 比例: 1:500</p>

(摘錄自申請人於 7.1.2026 呈交的申請書)
(Extract from Applicant's Submission of 7.1.2026)

<p>參考編號 REFERENCE No. A/YL-PS/772</p>	<p>繪圖 DRAWING A-1</p>
---	---------------------------

N



Project 項目名稱:

Proposed Temporary Eating Place (Outside Seating Accommodation of Restaurant) & Ancillary Storage of Kitchen Wares for a Period of 3 Years at Lots 43 S.G (Part) & 43 RP (Part) in D.D. 122, Ping Shan, Ha Mei San Tsuen, Yuen Long, N.T.

Drawing Title 圖目:

Proposed Layout Plan

Remarks 備註:

- 2 persons table
- 4 persons table

Drawing No. 圖號:

Figure 3

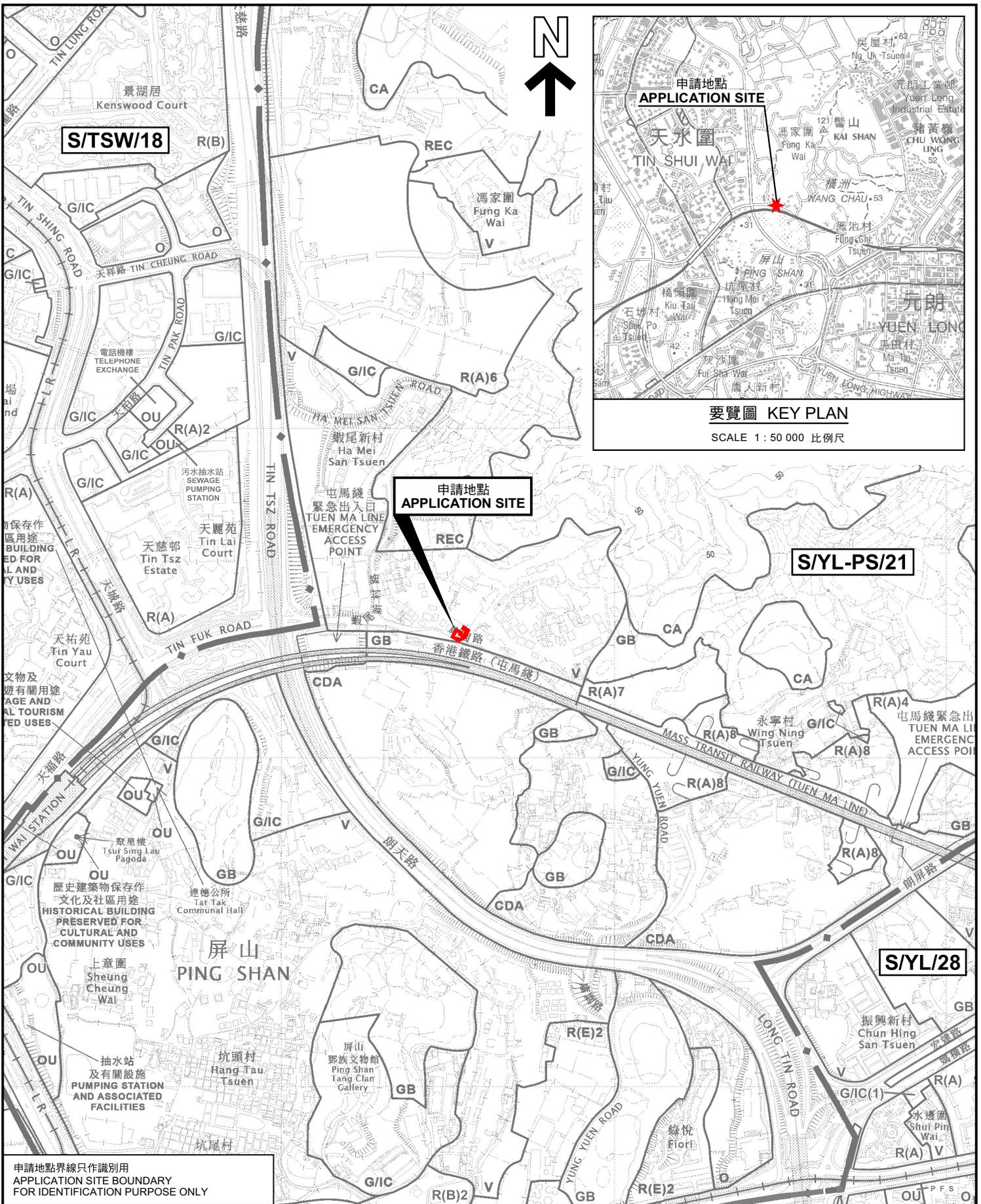
Scale 比例:

1:250

(摘錄自申請人於 13.2.2026 呈交的進一步資料)
(Extract from Applicant's Further Information Submitted on 13.2.2026)

參考編號
REFERENCE No.
A/YL-PS/772

繪圖 DRAWING
A-2



申請地點界線只作識別用
APPLICATION SITE BOUNDARY
FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY

位置圖 LOCATION PLAN

臨時食肆(餐廳戶外座位區)連附屬廚具貯物處的規劃許可續期(為期3年)
元朗屏山蝦尾新村丈量約份第122約
地段第43號G分段(部分)及第43號餘段(部分)
RENEWAL OF PLANNING APPROVAL FOR TEMPORARY EATING PLACE
(OUTSIDE SEATING ACCOMMODATION OF A RESTAURANT) WITH
ANCILLARY STORAGE OF KITCHENWARE FOR A PERIOD OF 3 YEARS
LOTS 43 S.G (PART) AND 43 RP (PART) IN D.D.122,
HA MEI SAN TSUEN, PING SHAN, YUEN LONG
SCALE 1 : 7 500 比例尺

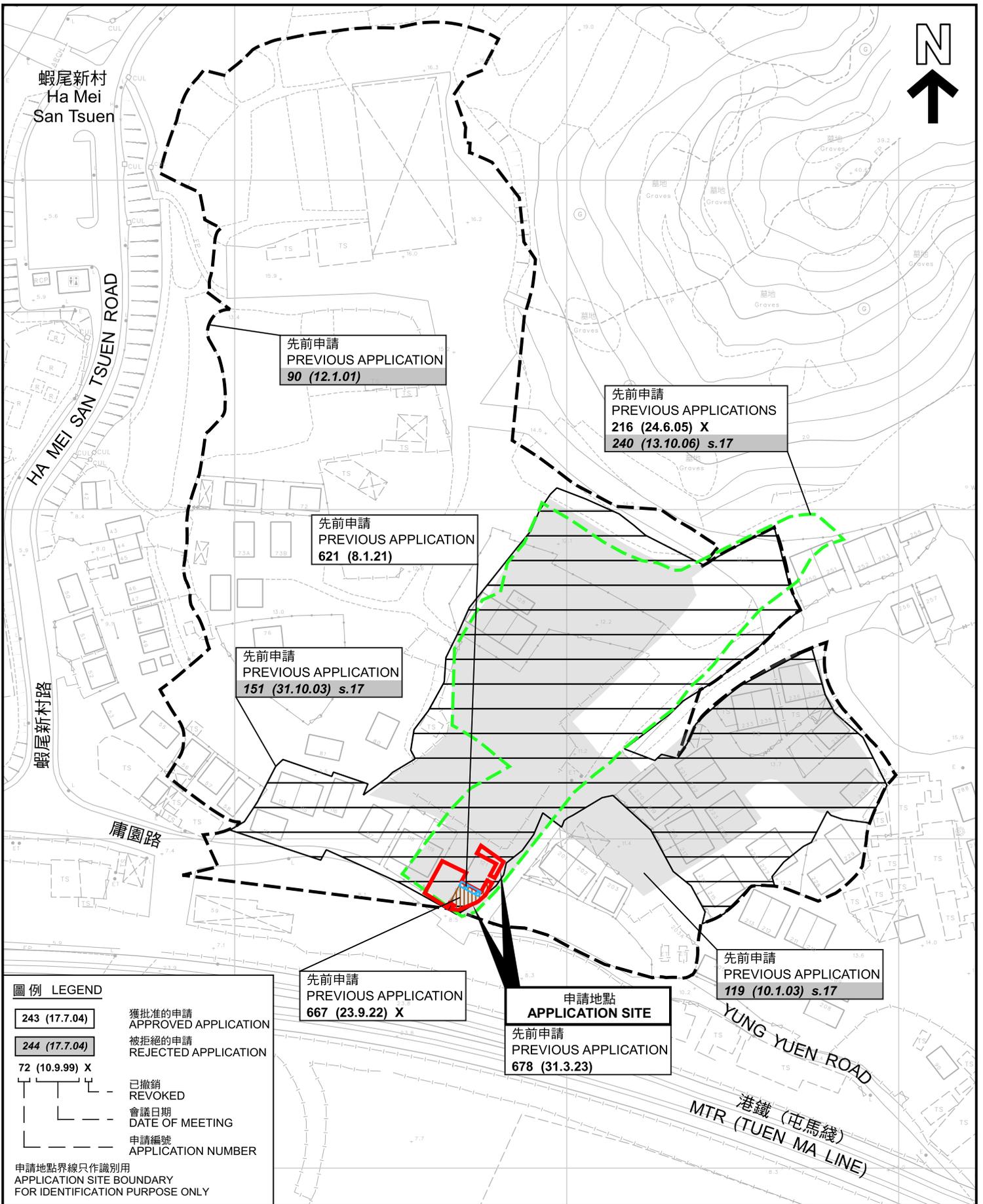


規劃署
Planning Department

參考編號
REFERENCE No.
A/YL-PS/772

圖 PLAN
A-1a

本摘要圖於2026年2月13日擬備，
所根據的資料為於2025年9月26日
展示的分區計劃大綱圖編號 S/YL-PS/21
EXTRACT PLAN PREPARED ON 13.2.2026
BASED ON OUTLINE ZONING PLAN No.
S/YL-PS/21 EXHIBITED ON 26.9.2025



先前申請圖 PREVIOUS APPLICATIONS PLAN

臨時食肆(餐廳戶外座位區)連附屬廚具貯物處的規劃許可續期(為期3年)
元朗屏山蝦尾新村丈量約份第122約
地段第43號G分段(部分)及第43號餘段(部分)
RENEWAL OF PLANNING APPROVAL FOR TEMPORARY EATING PLACE
(OUTSIDE SEATING ACCOMMODATION OF A RESTAURANT) WITH
ANCILLARY STORAGE OF KITCHENWARE FOR A PERIOD OF 3 YEARS
LOTS 43 S.G (PART) AND 43 RP (PART) IN D.D.122,
HA MEI SAN TSUEN, PING SHAN, YUEN LONG
SCALE 1:1 500 比例尺



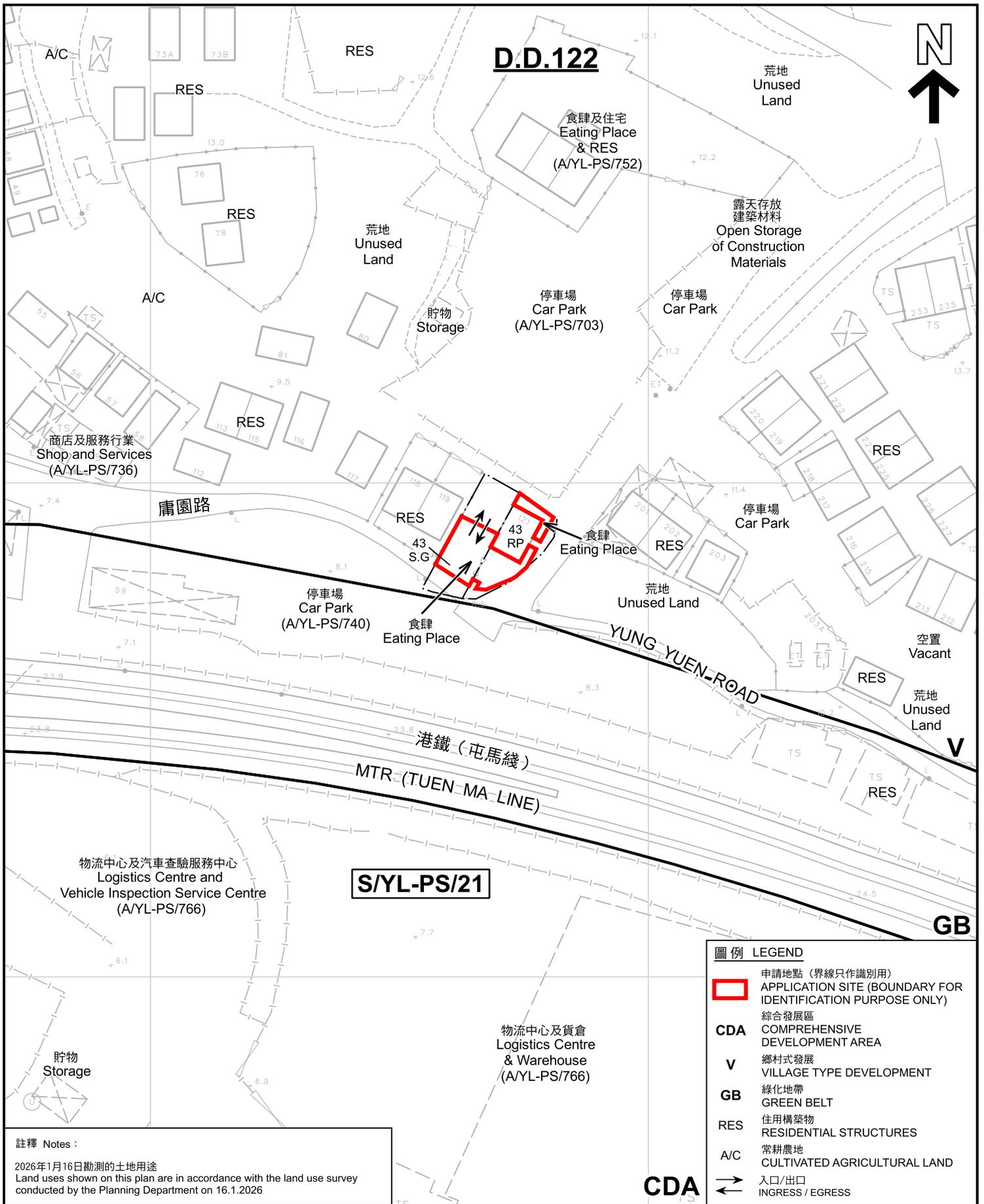
規劃署
Planning Department

參考編號
REFERENCE No.
A/YL-PS/772

圖 PLAN
A-1b

本摘要圖於2026年2月2日擬備，所根據的資料為測量圖編號 6-NW-3D 及 6-NW-8B
EXTRACT PLAN PREPARED ON 2.2.2026
BASED ON SURVEY SHEETS No.
6-NW-3D & 6-NW-8B

米 METRES 25 0 25 50 米 METRES



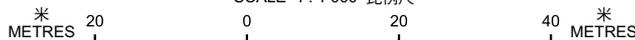
註釋 Notes :

2026年1月16日勘測的土地用途
Land uses shown on this plan are in accordance with the land use survey conducted by the Planning Department on 16.1.2026

本摘要圖於2026年2月13日擬備，所根據的資料為測量圖編號 6-NW-8B
EXTRACT PLAN PREPARED ON 13.2.2026
BASED ON SURVEY SHEET No. 6-NW-8B

平面圖 SITE PLAN

臨時食肆(餐廳戶外座位區)連附屬廚具貯物處的規劃許可續期(為期3年)
元朗屏山蝦尾新村丈量約份第122約地段第43號G分段(部分)及第43號餘段(部分)
RENEWAL OF PLANNING APPROVAL FOR TEMPORARY EATING PLACE (OUTSIDE SEATING ACCOMMODATION OF A RESTAURANT) WITH ANCILLARY STORAGE OF KITCHENWARE FOR A PERIOD OF 3 YEARS
LOTS 43 S.G. (PART) AND 43 RP. (PART) IN D.D.122, HA MEI SAN TSUEN, PING SHAN, YUEN LONG
SCALE 1:1 000 比例尺



圖例 LEGEND

-  申請地點 (界線只作識別用)
APPLICATION SITE (BOUNDARY FOR IDENTIFICATION PURPOSE ONLY)
- CDA** 綜合發展區
COMPREHENSIVE DEVELOPMENT AREA
- V** 鄉村式發展
VILLAGE TYPE DEVELOPMENT
- GB** 綠化地帶
GREEN BELT
- RES** 住用構築物
RESIDENTIAL STRUCTURES
- A/C** 常耕農地
CULTIVATED AGRICULTURAL LAND
-  入口/出口
INGRESS / EGRESS



規劃署
Planning Department

參考編號
REFERENCE No.
A/YL-PS/772

圖 PLAN
A-2